CV – Marine Deregnoncourt

Docteure de l'Université du Luxembourg en Lettres

&

Docteure de l'Université de Lorraine en Langues, Littératures et Civilisations

Gagnante du prix de thèse de l'école doctorale Humanités Nouvelles-Fernand Braudel (ED HN-FB) de l'Université de Lorraine, édition 2023

Publication de thèse sous forme de livre aux éditions L'Harmattan dans la collection « Univers théâtral » :

INTIME / EXTIME. MÊME COMBAT.

Marina Hands & Éric Ruf dirigés par Patrice Chéreau et par Yves Beaunesne.

https://www.editions-harmattan.fr/catalogue/livre/intime-extime-meme-combat/77935



Numéro d'identifiant chercheur sur ORCID: 0000-0002-3491-5300

Id Hal: marinedere

Poste actuel : chercheuse indépendante.

Informations générales

<u>Date de naissance</u> : 22 / 01 / 1992

Adresse postale:

Résidence « Les Terrasses »,

Chaussée de Louvain, 18 / boîte 5

B. – 5310 EGHEZÉE (Belgique)

État civil : célibataire

Numéros de téléphone:

- Fixe: +3281813463

- Portable / Mobile : +32476723237

Adresse électronique : dgtmarine92@gmail.com

<u>Carnet de recherches</u>: https://mhermd.hypotheses.org/

Compétences linguistiques et informatiques

- *Langue anglaise*:
 - Depuis 2020 : suivi de cours collectifs et individuels au *C.L.L.* (Centre de Langues de Louvain-la-Neuve, école privée située en Belgique), affilié à la plateforme de cours en ligne, *Visiagora*.
 - Niveau : **B2.2**
 - > Expression orale : C1.1;
 - > Expression écrite : B2;
 - ➤ Compréhension à l'audition : B2 ;
 - > Compréhension à la lecture : C1.1.

- Informatique:
 - Word,
 - Power Point,
 - Excell.

Formation universitaire et parcours académique

- 2010-2014 : Bachelier en Langues et littératures modernes et anciennes (Latin-Français), mineure en Musicologie :
 - ➤ Travail de fin de cycle (20 p.) : « Le malentendu dans la passion amoureuse. Les *Carmina* de Catulle, *Erec et Enide* de Chrétien de Troyes et *Phèdre* de Jean Racine ». Sous la double direction d'Erica Durante et d'Amaury Dehoux.
- 2014-2016 : Master 120 (finalité approfondie) en Langues et lettres anciennes et modernes :
 - ➤ Mémoire (145 p.): « Quand la parole rend monstrueux : l'inavouable désir de la passion féminine dans *Phèdre* de Sénèque, Jean Racine et la mise en scène de Patrice Chéreau ». Sous la double direction de Pierre Piret et de Paul-Augustin Deproost.
- **2014-2016** : **Master 60** en *Histoire de l'art et archéologie, orientation musicologie* :
 - ➤ Travail de fin d'études (115 p.) : « *Le Roi Soleil* : entre la comédie musicale et le pastiche baroque ». Sous la direction de Brigitte Van Wymeersch.
- 2017-2018 : Agrégation de l'enseignement secondaire supérieur (AESS) en Belgique :
 - 10h de stage en *Français* à la Communauté Scolaire Sainte-Marie à Namur.
 - 6h de stage en *Latin* au Lycée Martin V à Louvain-la-Neuve.
 - 8h de stage en Latin au Collège Notre-Dame Des Trois Vallées. Notre-Dame Des Anges à Genval.
 - 10h de stage en *Français* à l'Institut Sainte-Begge à Andenne.
 - 5h de tutorat en *Français* à l'Institut Sainte-Thérèse à Manage.
 - 6h de stage en *Latin* au Collège Saint-Guibert à Gembloux.

- 50 minutes de « leçon publique » en *Latin-Français* (25 minutes par discipline) au Centre Scolaire Notre-Dame de la Sagesse à Ganshoren (Bruxelles).
- Juillet-Novembre 2020 : relectures stylistiques de travaux, de mémoires et d'ouvrages scientifiques dans le cadre d'un contrat d'« étudiante à temps partiel », sous la direction d'André Prüm (Université du droit des affaires à l'Université du Luxembourg).
- 2018-2022 : suivi de cours dans le cadre d'une « formation doctorale », prestée à l'Université de Lorraine et validée à l'Université du Luxembourg.
 - Finaliste du concours « Three Minutes Thesis » (« Ma thèse en 180 secondes ») à l'Université du Luxembourg : https://luxdoc.uni.lu/3mt/.
- 2018-2022 : thèse de doctorat menée sous la direction de Sylvie Freyermuth (Université de Luxembourg, UR ECCS, Institut MLing), en cotutelle avec Pierre Degott (Université de Lorraine, Metz, IDEA) : Figures de l'intime et de l'extime : réflexions autour du jeu de Marina Hands et Éric Ruf face à Phèdre de Jean Racine et Partage de midi de Paul Claudel.

https://orbilu.uni.lu/handle/10993/54591

https://hal.univ-lorraine.fr/tel-04139212

http://www.theses.fr/2023LORR0008

- Membres du comité d'encadrement / suivi de thèse :
 - > Sylvie Freyermuth (Université du Luxembourg).
 - Pierre Degott (Université de Lorraine).
 - Violaine Anger (Évry, Val d'Essonne / École Polytechnique).
 - > Catherine Naugrette (Paris 3, Sorbonne-Nouvelle).
- Membres du jury lors de la soutenance de thèse, <u>le jeudi 16 février 2023 à 14h30</u> à Belval-Université (Lux.):
 - > Sylvie Freyermuth (Université du Luxembourg, directrice de thèse).
 - Pierre Degott (Université de Lorraine, co-directeur de thèse).
 - Nathalie Roelens (Université de Lorraine, présidente).
 - > Olivier Goetz (Université de Lorraine, examinateur).
 - ➤ Julia Gros de Gasquet (Paris 3, Sorbonne-Nouvelle, rapporteur).
 - Frédéric Sounac (Université de Toulouse, Jean Jaurès, rapporteur).

Activités d'enseignement

2012-2018 :

- Cours particuliers à mon domicile en Belgique de Français, de Latin et d'Histoire.
- Participante à l'ASBL belge SOS Ados dans le cadre de cours de remédiation en Français et en Méthode de travail.

2018-2019:

- Tutorat en Français-FLE.
- Intérimaire dans l'enseignement secondaire en Belgique :
 - ➤ 12h de Français et 6h d'Arts d'expression (4h d'expression théâtrale et 2h d'éducation musicale) au Collège Saint-Quirin à Huy.
 - > 15h de Français à l'Athénée Royal de Rixensart.
 - ➤ 20h de Français à l'Athénée Royal Paul Delvaux à Ottignies.
- **Décembre 2020-Novembre 2022 :** suivi et évaluation de travaux universitaires, en tant qu'assistante-doctorante de Sylvie Freyermuth à l'Université du Luxembourg :
 - Séminaire méthodologique du « BCE-Thesis » en Bachelor 3 en études françaises (Module XI, Semestre 6, 7 séances, 1h30, 2 crédits ECTS) :
 - o Année académique 2020-2021 (semestre d'été, février-juillet 2021) :
 - ➤ Magali Riedel : « Le regard de l'auteur français Denis Lachaud sur l'Allemagne à la fin du XX^{ème} siècle à travers son roman *J'apprends l'allemand* ».
 - ➤ Annick Schmit : « Les personnages féminins et leur identité dans *La Curée* d'Émile Zola ».
 - ➤ Tania Xante Simoes : « Les femmes avant et après *Le Deuxième Sexe* de Simone de Beauvoir ».
 - o Année académique 2021-2022 (semestre d'été, février-juillet 2022) :
 - Émeline Becker : « Les rapports hommes-femmes au Moyen-Âge et au XIX^e siècle ».
 - > Sarah Wasilewski : « De l'invention du livre à l'ère numérique : un tournant majeur semblable à la création de l'imprimerie ? ».

- Tutorat pour les étudiants de *Master* 2 en enseignement secondaire (Semestre 4, 7 séances,
 1h30, 1 crédit ECTS) :
 - o Année académique 2020-2021 (semestre d'été, février-juillet 2021) :
 - ➤ Diogo Fernandes : « L'expérience du lecteur dans *Le portrait de Dorian Gray* d'Oscar Wilde et *L'enfant des ombres* de Moka ».
 - ➤ Tamara Heidrich : « Rhétorique des discours politiques (mars-novembre 2020) durant la crise sanitaire de la *Covid-19* en France ».
 - ➤ Daria Migliosi : « L'épidémie : une représentation de la vie et de la condition humaine ».
 - o Année académique 2021-2022 (semestre d'été, février-juillet 2022) :
 - ➤ Sandrina Nunes : « Étude comparative : Un rapprochement entre le conte français Cendrillon de Charles Perrault et le conte chinois Yexian et le soulier d'or de Wang Li ».
 - ➤ Diana Ribeiro Alves : « Le fils et la mère : (auto)biographies entrecroisées dans Ma mère du Nord de Jean-Louis Fournier et Combats et métamorphoses d'une femme d'Édouard Louis. Du "je" filial vers le "elle" maternel : histoire d'une mère ».
 - ➤ Yasmine Saadani : « Le dévoilement de l'image de la femme dans les œuvres Brulée vive de Souad et L'enfant de sable de Tahar Ben Jelloun ».
- **Novembre 2022-Mars 2024 :** *Research and Development Specialist*, sous la supervision de Sylvie Freyermuth à l'Université du Luxembourg :
 - Co-évaluatrice des mémoires de Bachelor en études françaises (Module XI, Semestre 6, 10 crédits ECTS)
 - o Année académique 2022-2023 (semestre d'été, février-juillet 2023) :
 - ➤ Jil Klein : « La Peste & La Chute d'Albert Camus : deux allégories du « care » ? ». Coévaluation avec Nathalie Roelens, tutrice (Université du Luxembourg).
 - ➤ Morgane Moal : « Les manifestations du deuil dans L'étranger d'Albert Camus et dans Une femme d'Annie Ernaux ». Co-évaluation avec Tonia Raus, tutrice (Université du Luxembourg).

- ➤ Andrea Rodrigues-Marques : « Le point de vue : au-delà de la cognition ». Co-évaluation avec Gian-Maria Tore, tuteur (Université du Luxembourg).
- ➤ Filipa Soares Constâncio : « Émile Zola, un précurseur d'une approche sociologique de l'écriture romanesque ? Le cas de *Nana* ».
- Master 2 en enseignement secondaire. Année académique 2022-2023 (semestre d'été, février-juillet 2023):
 - Rafael Marcelino Pinto: « Pour une littérature engagée : l'Homme et l'animal. L'intercommunication et l'interaction homme-animal dans les romans de Robert Merle ».
 - Andrei-Bogdan Toma : « Application didactique d'une étude historique et stylistique de deux récits quenaldiens oulipiens : *Exercices de style* et *Les fleurs bleues* ».
- Septembre 2023-Février 2024 : titulaire du cours magistral *Textes et représentations 1B : Théâtre contemporain et spectacle vivant*. Bachelor 2 et 3 en études françaises à l'Université du Luxembourg (Module V, Semestres 3 et 5, 4 crédits ECTS).
 - Corpus traité: Tartuffe ou l'Hypocrite de Molière, version en trois actes reconstituée par Georges Forestier, et Phèdre de Jean Racine, sous le prisme des mises en scène d'Ivo van Hove et de Patrice Chéreau.
 - > https://hal.science/hal-04863508.
- Septembre-Décembre 2024 : chargée du cours magistral Étude d'un genre littéraire : Le théâtre. Histoire des genres dramatiques et de la dramaturgie classique, à partir d'un groupement de textes et de l'étude d'une pièce du XVII^e siècle. L2, Lettres Modernes à l'ICP / Institut Catholique de Paris (24h, 12 semaines, 3 crédits ECTS).
 - Corpus traité: Tartuffe ou l'Hypocrite de Molière, version en trois actes reconstituée par Georges Forestier, et Le Malade imaginaire de Molière, à la lumière des spectacles d'Ivo van Hove et de Claude Stratz.
 - https://hal.science/hal-04863513.

2025 :

- Remplaçante / Intérimaire dans l'enseignement secondaire en Belgique :
 - > 15h de Français à l'Athénée Royal de Gembloux.
- Participante à l'ASBL belge SOS Ados dans le cadre de cours de remédiation en Français et en Méthode de travail.

Activités scientifiques

SÉJOURS DE RECHERCHES

- *IMEC* (Institut Mémoires de l'édition contemporaine, Abbaye d'Ardenne, Caen) :
 - 2019 : « Fonds Chéreau », *Phèdre*.
 - 2022 : Finalisation de ma thèse de doctorat.
 - 2023 : « Fonds Chéreau », La Douleur.

RESPONSABILITÉS ADMINISTRATIVES

- Depuis 2020 : Membre du « comité de rédaction » de la revue scientifique *Théâtres du Monde* :
 https://www.theatresdumonde.com/index.php/redacteurs#d.
- 22 avril 2021 24 octobre 2022 : Membre du bureau d'*ICI Doc'*. Association des doctorant.e.s de l'Université de Lorraine, en tant que « chargée de communication » : https://icidoc.hypotheses.org/.

AFFILIATION À DES SOCIÉTÉS SAVANTES

- Membre de la « Société Paul Claudel » et responsable de la section « Mises en scène » du site de la Société Paul Claudel.
- Membre du « Centre International Jean Racine » et participante au « comité éditorial et WEB »
 du CIJR quant aux mises en scène récentes du répertoire racinien.

AFFILIATION À DES INSTITUTIONS

- Mécène de la Bibliothèque nationale de France, sites : Richelieu et Tolbiac / François Mitterrand.
- Membre du « club 1680 » en tant que « mécène » de la Comédie-Française.

Liste de publications

OUVRAGE

- Intime / Extime Même combat. Marina Hands & Éric Ruf dirigés par Patrice Chéreau et par Yves Beaunesne, Paris, L'Harmattan, 2025, 382 p.: https://hal.science/hal-04863488.
 - Note de lecture :
 - ABITEBOUL Maurice, « Marine Deregnoncourt, Intime / Extime : même combat. Marina Hands et Éric Ruf dirigés par Patrice Chéreau et par Yves Beaunesne, Paris, L'Harmattan, 2025, 380 pages », Théâtres du monde, n°35, « Jeunesse et vieillesse au théâtre », 2025, p. 353.

Recension :

- LE ROY Tiphaine, « Baisser de rideau. Parutions. Intime/Extime : même combat. Marina Hands & Éric Ruf dirigés par Patrice Chéreau et par Yves Beaunesne. Marine Deregnoncourt », *Théâtre(s)*. *Le magazine de la vie théâtrale*, n°42, été 2025 p. 158.
- Événements promotionnels :
 - Samedi 22 février 2025, 11h-11h30 : « Warm Up (Fabien Roch). Interview Marine Deregnoncourt pour son livre "Intime/Extime : Même Combat ?" ».
 - https://e.pcloud.link/publink/show?code=kZedLlZqS9yrXNK6TQAmP4LrP5IAbiUDdty.
 - Lundi 3 mars 2025, 19h-21h: « Rencontre / Signature. L'Harmattan ». Espace quatre vents, 21 bis, rue des écoles, 75005 Paris.
 - ➤ Critique du journaliste Yves Poey :

https://delacouraujardin.over-blog.com/2025/03/marine-deregnoncourt-publie-intime/extime-meme-

combat.html?fbclid=IwY2xjawI1YuhleHRuA2FlbQIxMQABHbz6IgSQVWVK
jtPDu-oi7u3N8v-

OYn1Z2X3vgP6YLp7yoVJsy86P8HHpEg aem sGUkpN9Hrdr681pAahX2aQ.

 Samedi 22 mars 2025, à partir de 14h30 : intervention dans le cadre de l'assemblée générale de la Société Paul Claudel. Texte de présentation lu et hommage rendu à François Claudel, petit-fils du dramaturge, par Catherine MAYAUX.

- Mercredi 16 avril 2025, 18h30-20h: présentation suivie d'une séance de dédicaces à la DUC, librairie universitaire et scientifique indépendante située à Louvain-la-Neuve. 2, Grand-Rue, 1348 Ottignies-Louvain-la-Neuve (Belgique).
- Jeudi 24 avril 2025, 18h30-19h30 : visioconférence animée par Tristan Alonge,
 l'un des membres fondateurs du Centre International Jean Racine.
- Mardi 29 avril 2025, 18h30-20h30 : présentation à Terre-Franche, Centre d'Expression et de Créativité du Centre Culturel d'Eghezée (Belgique).
- Lundi 26 mai 2025, 18h-19h: visioconférence dans le cadre du séminaire doctoral d'IDEA (Interdisciplinarité dans les études anglophones) à l'Université de Lorraine, campus de Nancy.
- Mardi 1^{er} juillet 2025, 10h-11h: «La "fugue", de la forme musicale à l'effet littéraire. La diction et la gestuelle de Marina Hands et Éric Ruf dans les mises en scène de Patrice Chéreau et d'Yves Beaunesne ». Visioconférence dans le cadre de la journée d'étude dédiée à l'intermédialité organisée par le centre de recherches IDEA (Interdisciplinarité dans les études anglophones) à l'Université de Lorraine, campus de Metz. Île du Saulcy.
- Samedi 5 juillet 2025, 19h-20h: visioconférence destinée aux personnes rencontrées grâce aux activités numériques mises en place par la Comédie-Française durant la pandémie liée au Co-Vid 19.

ARTICLES DE REVUES AVEC COMITÉ DE LECTURE

- 1. Studii si cercetari filologica. Seria limbi romanice :
 - « La comédie musicale Le Roi Soleil: entre utopie et dystopie », Studii si cercetari filologica. Seria limbi romanice, n°20, « Mythe et littérature: rencontres et retours », 2016, p. 49-63.

https://halshs.archives-ouvertes.fr/halshs-03084777 http://hdl.handle.net/10993/46412

- 2. Quêtes littéraires :
 - « Le "parlé-chanté" dans *Phèdre* de Jean Racine et *Partage de midi* de Paul Claudel »,
 Quêtes littéraires, n°6, « Hybrides », 2016, p. 46-55.

https://halshs.archives-ouvertes.fr/halshs-03084786 http://hdl.handle.net/10993/46409

- 3. Convergences francophones:
 - "Le monstrueux corporel" dans Phèdre de Jean Racine mis en scène par Patrice Chéreau », Convergences francophones, 4.1, « Représentation(s), manifestation(s) et illustration(s) de la femme dans les lettres et les arts visuels de 1949 à nos jours », 2017 [en ligne].

https://mrujs.mtroyal.ca/index.php/cf/article/view/433/265

https://halshs.archives-ouvertes.fr/halshs-03084801

http://hdl.handle.net/10993/46399

- 4. *Esquisses* :
 - « L'opposition parlé / chanté et voix / silence dans Partage de midi de Paul Claudel »,
 Esquisses, « Frontières et Limites », 2017 [en ligne].

https://www.esquisses.eu/revue/lopposition-parle-chante-et-voix-silence-dans-partage-de-midide-paul-claudel/

https://halshs.archives-ouvertes.fr/halshs-03084793 et http://hdl.handle.net/10993/46411

- 5. Studii si cercetari filologica. Seria limbi romanice :
 - « Charles IX ou l'école des rois de Marie-Joseph Chénier : le théâtre face au défi révolutionnaire », Studii si cercetari filologica. Seria limbi romanice, n°21, « Littérature et politique », 2017, p. 45-58.

https://halshs.archives-ouvertes.fr/halshs-03084780 http://hdl.handle.net/10993/46410

- 6. CinéTrens:
 - « La transposition d'un coït : Partage de midi de Paul Claudel vu par Claude Mouriéras »,
 CinéTrens, n°4, « Entrée / Sortie », 2018, p. 15-21.

https://halshs.archives-ouvertes.fr/halshs-03084815 http://hdl.handle.net/10993/46398

- 7. Shakespeare en devenir:
 - « Roméo et Juliette de William Shakespeare à la Comédie-Française (2015-2016) : Quand une tragédie mythique devient une tragi-comédie », Shakespeare en devenir, n°14,
 « Romeo and Juliet : de la page à l'image / from Page to Image », 2019 [en ligne].

https://shakespeare.edel.univ-poitiers.fr/index.php?id=1737

https://halshs.archives-ouvertes.fr/halshs-02845819

http://hdl.handle.net/10993/46404

- 8. Legs et Littérature :
 - «L'Amant de lady Chatterley : la représentation littéraire et filmique de l'érotisme féminin », n°13, « Poétique de la sexualité », 2019, p. 209-220.

https://halshs.archives-ouvertes.fr/halshs-02870046 http://hdl.handle.net/10993/46408

- 9. Méditations littéraires :
 - « De la mise en scène de Patrice Chéreau de *Phèdre* de Jean Racine au spectacle d'Ivo Van Hove de *Tartuffe ou l'Hypocrite* de Molière : "le désir chevillé au corps" », *Méditations littéraires*, n°4, « Désirs », 2022 [en ligne].

http://meditationslitteraires.com/numero-04/

https://hal.univ-lorraine.fr/hal-04458869

https://hdl.handle.net/10993/60186

- 10. *Ecriture de soi-R*:
 - « Le Fonds Chéreau à l'IMEC : une expérience intime et solitaire », *Ecriture de soi-R*,
 « Archives », mars 2024 [en ligne] : https://www.ecrituredesoi-revue.com/deregnoncourt.

- 11. Revista Educação, Artes e Inclusão, article traduit en portugais par Dr. Cassiana Stephan :
 - « O agora que demora (Le présent qui déborde). Nossa Odisseia II, de Christiane Jatahy »,
 Revista Educação, Artes e Inclusão, vol. 20, n°1, 2024, publication continue [en ligne].

https://periodicos.udesc.br/index.php/arteinclusao/article/view/18055/16756

- 12. Cahiers Duras:
 - « Dominique Blanc sous le regard de Patrice Chéreau. "La douleur", de la création à la reprise (2008-2023) », Cahiers Duras, n°3, « La scène et le récit », 2023, p. 107-124 [en ligne en 2024].

https://www.peren-revues.fr/cahiersmargueriteduras/487

https://www.peren-revues.fr/cahiersmargueriteduras/487?file=1

ARTICLES DE REVUES SANS COMITÉ DE LECTURE

• 1. *Inverses*:

« Dans la solitude des champs de coton de Bernard-Marie Koltès vu par Patrice Chéreau »,
 Inverses, n° 17, « L'homosexualité au théâtre », 2017, p. 47-60.

https://halshs.archives-ouvertes.fr/halshs-03102534 http://hdl.handle.net/10993/46396

- 2 et 3. *Le Pardaillan*:
 - « Le jeu dans *Hunger Games* : un jeu au sens propre comme au sens figuré », *Le Pardaillan*, n°2, « Le jeu », mars 2017, p. 15-25.

https://halshs.archives-ouvertes.fr/halshs-03102488

http://hdl.handle.net/10993/46405

« La figuration populaire de Louis XIV dans la série Versailles et le livre dérivé : Versailles, le rêve d'un roi », Le Pardaillan, n°3, « Populaire, moi ? », septembre 2017, p. 39-51.

https://halshs.archives-ouvertes.fr/halshs-03102503

http://hdl.handle.net/10993/46406

- 4. Revue de philologie et de communication interculturelle :
 - « "L'ophélisation mystique" dans Pelléas et Mélisande de Maurice Maeterlinck et Partage de midi de Paul Claudel », Revue de philologie et de communication interculturelle, vol. II, n°2, « Limites, Seuils, Passages », juin 2018, p. 227-239.

https://halshs.archives-ouvertes.fr/halshs-02845492 http://hdl.handle.net/10993/46394

- 5. Revue Operis:
 - « L'Affaire Dreyfus et l'émancipation féminine : Deux sujets sociétaux revisités par le téléfilm Un Pique-Nique chez Osiris », Revue Operis . Revue d'études thématiques en sciences humaines, n°1, « Varia », 2018 [en ligne].

https://revueoperis.files.wordpress.com/2018/03/deregnoncourt-varia.pdf https://halshs.archives-ouvertes.fr/halshs-03084830 http://hdl.handle.net/10993/46397

- 6. European Drama and Performance Studies:
 - « "Du désir, on ne peut s'approcher qu'en dansant". La co-construction actoriale dans Partage de midi de Paul Claudel, mis en scène par Yves Beaunesne », European Drama and Performance Studies, n°14, « The Stage and its Creative Processes (16th-21st century), volume 2 » 2020, p. 165-176.

https://halshs.archives-ouvertes.fr/halshs-02846209 http://hdl.handle.net/10993/46392

- 7 à 13. Théâtres du monde :
 - « D'un "corps parlant" à un "corps suintant": L'(in-)décence dans la mise en scène de Patrice Chéreau de *Phèdre* de Jean Racine et la mise en scène d'Yves Beaunesne de *Partage de midi* de Paul Claudel », *Théâtres du monde*, n°29, « Bienséance et malséance / Décence et indécence au théâtre », 2019, p. 311-327.

https://halshs.archives-ouvertes.fr/halshs-02845599 http://hdl.handle.net/10993/46395 « Mesure pour mesure de William Shakespeare dans une mise en scène de Jean-Yves Ruf.
 2008, MC93 de Bobigny », Théâtres du monde. Cahier hors-série n°4, « Hommage à Maurice Abiteboul », 2020, p. 87-97.

https://hal.univ-lorraine.fr/hal-03475215

https://hdl.handle.net/10993/48957

« A Floresta que anda (La forêt qui marche), création de Christiane Jatahy, inspirée par Macbeth de William Shakespeare », Théâtres du monde. Cahier hors-série n°4,
 « Hommage à Maurice Abiteboul », 2020, p. 97-105.

https://hal.univ-lorraine.fr/hal-03475196

http://hdl.handle.net/10993/48958

« D'Éros à Agapé : Le Cantique des Cantiques, Phèdre de Jean Racine et Partage de midi de Paul Claudel », Théâtres du monde, n°31, « Présence et absence au théâtre », 2021, p. 175-187.

https://hal.univ-lorraine.fr/hal-03859921

http://hdl.handle.net/10993/52807

« Marina Hands sur la scène théâtrale : la légitimité d'une "parole autorisée" », *Théâtres du monde*, n°32, « L'arrière-scène du théâtre. Simulation et Dissimulation », 2022, p. 361-375.

https://hal.univ-lorraine.fr/hal-04035450

http://hdl.handle.net/10993/54593

- « Les *lazzi* dans la mise en scène de Denis Podalydès des *Fourberies de Scapin* de Molière (2017, Comédie-Française) », *Théâtres du monde*, n°33, « Le corps au théâtre », 2023, p. 413-421 : https://hal.science/hal-04598492
- « D'actrice en 2003 à mettrice en scène en 2024 : Marina Hands, passeuse de l'héritage chéraldien », *Théâtres du monde*, n°35, « Jeunesse et vieillesse au théâtre », 2025, p. 330-340.

- 14. Cercetări Teatrale / Recherches Théâtrales :
 - « Le corps du roi Thésée dans la mise en scène de Patrice Chéreau de *Phèdre* de Jean Racine : Figurer l'impuissance d'un puissant », *Cercetări Teatrale / Recherches Théâtrales*, vol. 4, numéro spécial, « Body and Power in the Performing Arts. Corps et pouvoir dans les arts du spectacle », 2023, p. 103-111.

http://uartpress.ro/journals/index.php/cercetariteatrale/issue/view/29 https://hal.science/hal-04799445

- 15. *Carnet critique*:
 - « Le "Cantique de Mesa" dans Partage de midi de Paul Claudel : le cas problématique du corps de Mesa mourant », Carnet critique. Donner matière à réflexion, n°2,
 « Représentations de la mort dans la littérature et les arts », juillet 2023 [en ligne].

https://carnet-critique.com/index.php/2023/07/11/le-cantique-de-mesa-dans-partage-de-midi-de-paul-claudel-le-cas-problematique-du-corps-de-mesa-mourant-du-texte-theatral-a-la-representation-scenique/ et https://hal.science/hal-04799448

CHAPITRES D'OUVRAGES

• 1. « Clôture de l'amour de Pascal Rambert : une adaptation moderne de Bérénice de Jean Racine ? », in Cécile Chantraine-Braillon et Jorge Dubatti (dirs.), Le théâtre mythologique. Origines, manifestations et résurgences, Paris, Editions des archives contemporaines, 2022, p. 39-54.

https://eac.ac/books/9782813003973 https://hal.univ-lorraine.fr/hal-03995383

http://hdl.handle.net/10993/52810

• 2. « La Comédie-Française face au Coronavirus », in Françoise Quillet (dir.), Les Arts du spectacle à travers le monde durant le confinement, Paris, L'Harmattan, 2022, p. 219-237.

http://hdl.handle.net/10993/54592

https://hal.univ-lorraine.fr/hal-04035460

COMPTES-RENDUS

• 1. « Molière romantiqué », in Marc Escola, Lise Michel et Josefa Terribilini (dirs.), Acta fabula. Dossier critique n°57, vol. 21, n°4, « Nouvelles recherches sur le théâtre classique », avril 2020 [en ligne].

https://www.fabula.org/revue/document12783.php

https://halshs.archives-ouvertes.fr/halshs-02870029

http://hdl.handle.net/10993/46487

• 2. « Paul Claudel et le monde germanique de Christelle Brun », in Martine Benoît (éd.), Germanica, n°68, « La rupture temporelle de 1989 et sa représentation dans la littérature, le cinéma et le théâtre », 2021, p. 198-200.

https://journals.openedition.org/germanica/11228

https://www.cairn.info/revue-germanica-2021-1-page-198.htm

https://hal.univ-lorraine.fr/hal-03859887

http://hdl.handle.net/10993/52806

- ➤ Compte-rendu également paru dans : *Théâtres du monde*, n°32, « L'arrière-scène du théâtre. Simulation et Dissimulation », 2022, p. 401-402.
- 3. « Brèves de recherche. 3 », *in* Nathalie Léger (dir.), *Les Carnets de l'Imec*, n°20, Automne 2023, p. 15.
- 4. « Point de thèse. Figures de l'intime et de l'extime. Réflexions autour du jeu de Marina Hands et Éric Ruf face à Phèdre de Jean Racine et à Partage de midi de Paul Claudel », in Hubert Martin (dir.), Bulletin de la Société Paul Claudel, n° 240, « Deux Annonce faite à Marie : un opéra et un film restauré », 2023-2, p. 119-121.

https://classiques-garnier.com/bulletin-de-la-societe-paul-claudel-2023-2-n-240-deux-annonce-faite-a-marie-un-opera-et-un-film-restaure.html

PARTICIPATION À DES COLLOQUES

• 1. « L'hybridité de la voix actoriale : "le parlé-chanté". Marina Hands et Éric Ruf dans *Phèdre* de Jean Racine et *Partage de midi* de Paul Claudel », communication donnée dans le cadre du colloque « Singing Speech and Speaking Melodies : Musical Theatre (1650-1918) », organisé à l'Edificio Histórico de la Universidad de Oviedo, du 9 au 11 mai 2019, par Massimiliano Sala.

https://halshs.archives-ouvertes.fr/halshs-02869944 http://hdl.handle.net/10993/46489

• 2. « L'Affaire Dreyfus vue par les femmes dans le téléfilm de Nina Companeez Un Pique-Nique chez Osiris », communication donnée dans le cadre du colloque « Nina Companeez, une femme et des héroïnes », organisé à l'Université Paris 1 Panthéon-Sorbonne, du 18 au 20 novembre 2021, par Julie de Faramond, Sébastien Le Pajolec, Vincent Lowy, Géraldine Poels, Aurore Renaut et Myriam Tsikounas.

https://halshs.archives-ouvertes.fr/halshs-03084830 http://hdl.handle.net/10993/46397

- 3. « Femmes des lumières et de l'ombre. Les Femmes et leur corps (2) », colloque organisé à la Médiathèque d'Orléans, du 22 au 23 septembre 2022, par Carole Laforêt et Monique Lemoine :
 - Modératrice de la première session du jeudi après-midi.
 - « énonciation d'un discours pro le corps des femmes », lors d'un « faux-procès » autour du corps féminin, organisé au FRAC (Fonds de Recherches en Art Contemporain), le jeudi à 20h.

CONTRIBUTIONS AYANT DONNÉ LIEU À UNE PUBLICATION

• 1. « L'eau et le feu dans *Phèdre* de Jean Racine : pour une réflexion sur le pouvoir louisquatorzien », communication donnée dans le cadre du colloque « L'eau et le feu dans les représentations du pouvoir dans l'époque moderne », organisé à l'École Normale Supérieure et à l'Institut d'Études Avancées de Paris, du 23 au 24 mars 2017, par Gaëlle Lafage et Dénes Harai.

https://halshs.archives-ouvertes.fr/halshs-02846041 http://hdl.handle.net/10993/46393

- ➤ DEREGNONCOURT Marine, « L'eau et le feu dans *Phèdre* de Jean Racine : réflexion sur le pouvoir louis-quatorzien », *Théâtres du monde*, n°30, « Le bruit et la fureur au théâtre / haine, violence et guerre », 2020, p. 171-193.
- 2. « La voix parlée en alternance avec le silence musical dans *Phèdre* de Jean Racine et *Partage de midi* de Paul Claudel », communication donnée dans le cadre du colloque « Voix et silence dans les arts », organisé à l'Université de Lorraine à Nancy, du 14 au 17 juin 2017, par Claudine Armand.

https://hal.univ-lorraine.fr/hal-03859932 http://hdl.handle.net/10993/52808

- ➤ DEREGNONCOURT Marine, « *Phèdre* de Jean Racine et *Partage de midi* de Paul Claudel : un théâtre poétique, entre présence et absence (entre voix parlée et silence musical) », *Théâtres du monde*, n°31, « Présence et absence au théâtre », 2021, p. 187-197.
- 3. « La Règle du Jeu de Jean Renoir vu par Christiane Jatahy : une création hybride, entre théâtre et cinéma », communication donnée dans le cadre d'une table-ronde lors du colloque « Femmes des lumières et de l'ombre. Femmes en scène : les femmes et le théâtre », organisé à la Médiathèque d'Orléans, du 26 au 27 septembre 2019, par Dominique Brechemier et Monique Lemoine.

https://www.youtube.com/watch?v=XbPo5P3CJxY https://halshs.archives-ouvertes.fr/halshs-02869950 http://hdl.handle.net/10993/46432

- ➤ DEREGNONCOURT Marine, « (Non) limite et (non) frontière dans la mise en scène de Christiane Jatahy de : *La Règle du jeu* de Jean Renoir à la Comédie-Française (2017) », *in* Dominique Bréchemier et Monique Lemoine (dirs.), *Rencontre de Mix-Cité. Femmes en scène. Femmes de théâtre*, Paris, L'Harmattan, 2020, p. 129-141.
- 4. « A Falta que nos move (Le manque qui nous meut) : création documentaire de Christiane Jatahy », communication donnée dans le cadre du colloque « Quand les femmes filment : le documentaire dans la péninsule ibérique et dans le continent latino-américain », organisé à l'Université de Grenoble-Alpes et à l'Université Lyon 2, du 2 au 5 octobre 2019, par Sonia Kerfa, Dario Marchiori et Angélica Mateus Mora.

https://halshs.archives-ouvertes.fr/halshs-02896874 http://hdl.handle.net/10993/46556

- ➤ DEREGNONCOURT Marine, « A Falta que nos move (Le manque qui nous meut) : création documentaire de Christiane Jatahy », Théâtres du monde, n°31, « Présence et absence au théâtre », 2021, p. 439-449.
- 5. « Le duende dans la mise en scène d'Yves Beaunesne de *Partage de midi* de Paul Claudel », communication donnée dans le cadre du colloque « Le flamenco dans tous ses états : de la scène à la page, du pas à l'image », organisé à l'Université Université du Littoral Côte d'Opale à Boulogne-sur-Mer, du 21 au 22 novembre 2019, par Lise Demeyer, Xavier Escudero et Isabelle Pouzet.

https://halshs.archives-ouvertes.fr/halshs-02869965v1 http://hdl.handle.net/10993/46433

➤ DEREGNONCOURT Marine, « *El duende*, quand le flamenco à son apogée s'impose sur la scène de théâtre : *Partage de midi* de Paul Claudel », *in* Lise Demeyer, Xavier Escudero et Isabelle Pouzet Michel (dirs.), *Le flamenco dans tous ses états : de la scène à la page, du pas à l'image*, Düren, Shaker Verlag, 2021, p. 249-269.

6. « La (non) violence en mots et en gestes : Partage de midi de Paul Claudel, Mise en scène d'Yves Beaunesne (Comédie-Française, 2007 et Théâtre Marigny, 2009) », communication donnée dans le cadre du colloque « Le geste sur les scènes des XX^e et XXI^e siècles : entre tradition et innovation théâtrales », organisé à l'Université Paris IV-Sorbonne, du 28 au 29 novembre 2019, par Aida Copra, Silvia De Min, Agathe Giraud, Clémence Fleury et Clément Scotto di Clemente.

https://halshs.archives-ouvertes.fr/halshs-02903476 http://hdl.handle.net/10993/46434

- https://sup.sorbonne-universite.fr/catalogue/litteratures-francaises-comparee-etlangue/e-theatrum-mundi/le-geste-sur-les-scenes-des-xxe-et-xxie-siecles
- 7. « Marina Hands : une actrice ensorcelée et ensorcelante ? », communication donnée en ligne via *Google Meet* dans le cadre du colloque « Femmes des lumières et de l'ombre. Sorcières, êtes-vous là ? », organisé à la Médiathèque d'Orléans, du 24 au 25 septembre 2020, par Dominique Brechemier et Monique Lemoine.

https://www.youtube.com/watch?v=zjJYQrQL-3U https://hal.univ-lorraine.fr/hal-03475144 http://hdl.handle.net/10993/48959

- ➤ DEREGNONCOURT Marine, « Marina Hands, une actrice ensorcelée et ensorcelante ? », in Dominique Bréchemier et Monique Lemoine (dirs.), Rencontre de Mix-Cité. Sorcières, êtes-vous là ?, Paris, L'Harmattan, 2021, p. 247-255.
- 8. « Eugenia, incarnée par Marina Hands, dans Actrice de Pascal Rambert : le corps d'une mourante comme figuration de la Dame Blanche », communication donnée dans le cadre du colloque « Femmes des lumières et de l'ombre. Les Femmes et leur corps (1) », organisé à la Médiathèque d'Orléans, du 23 au 24 septembre 2021, par Dominique Brechemier suppléée par Carole Laforêt et Monique Lemoine.

https://www.youtube.com/watch?v=hHi64jaBvfA https://hal.univ-lorraine.fr/hal-03860023 http://hdl.handle.net/10993/52812

- ➤ DEREGNONCOURT Marine, « Eugenia, incarnée par Marina Hands, dans Actrice de Pascal Rambert : le corps d'une femme mourante comme figuration de la Dame Blanche et "personnage-liminaire" », in Carole Laforêt et Nicole Raimbault (dirs.), Rencontres de Mix-Cité 45. Les Femmes et leur Corps. Femmes des lumières et de l'ombre, Paris, L'Harmattan, 2022, p. 281-293.
- 9. « Gabriel de George Sand vu(e) par Laurent Delvert : un(e) hors-la-loi non-genré(e) », communication donnée dans le cadre du colloque « Femmes des lumières et de l'ombre. Femmes, hors la loi », organisé à la Médiathèque d'Orléans, du 21 au 22 septembre 2023, par Carole Laforêt et Monique Lemoine.

https://www.youtube.com/watch?v=8XokVbo3LXs https://www.youtube.com/watch?v=LXzTkp3aiSg https://hal.science/hal-04598509

➤ DEREGNONCOURT Marine, « Gabriel de George Sand vu(e) par Laurent Delvert : un(e) hors-la-loi non-genré(e) », in Carole Laforêt (dir.), Rencontres de Mix-Cité 45.

Les femmes hors la loi, Paris, L'Harmattan, 2024, p. 185-192.

PARTICIPATION À DES JOURNÉES D'ÉTUDES

• 1. « D'un "corps à corps" à un "cœur à cœur": Partage de midi de Paul Claudel vu par Yves Beaunesne », exposé donné lors d'une journée d'études intitulée « Représentation et figuration du corps à corps dans les créations scéniques et chorégraphiques contemporaines », organisée à l'Université d'Artois à Arras, le 12 mai 2017, par Anne Lempicki et Samuel Watrelot.

https://halshs.archives-ouvertes.fr/halshs-03103794 http://hdl.handle.net/10993/46431 • 2. « L'acteur, figure mythique d'un Narcisse égotiste ? "Ille / Iste ego sum" : Le (non-) savoir : du texte au corps de l'acteur. Phèdre de Jean Racine (mise en scène de Patrice Chéreau au Théâtre de l'Odéon en 2003) et Partage de midi de Paul Claudel (mise en scène d'Yves Beaunesne à la Comédie-Française en 2007) », exposé donné lors d'une journée d'études intitulée « Mythes modernes et contemporains des dangers du savoir », organisée à l'Université de Clermont Auvergne, le 12 octobre 2018, par Hélène Vial.

https://halshs.archives-ouvertes.fr/halshs-02869980 http://hdl.handle.net/10993/46555

• 3. « De Rosalie Vetch et Paul Claudel à Ysé et Mesa dans *Partage de midi* de Paul Claudel : la question de l'acteur-passeur », exposé donné lors des Journées de l'école doctorale transfrontalière *LOGOS* sur le thème « passeur / passage », organisées du 8 au 10 juillet 2021, en ligne via *Zoom* et *Life Size* par l'Ulg (Université de Liège).

https://www.uni-gr.eu/fr/doctorantes/ecole-doctorale-transfrontaliere-logos https://hal.univ-lorraine.fr/hal-03860007 http://hdl.handle.net/10993/52811

• 4. « Des *Lettres à Ysé* à *Partage de midi* de Paul Claudel : être au cœur de l'intime », exposé donné lors d'une journée d'études intitulée « Correspondances de créateurs et créatrices », organisée à la Maison de la Recherche de l'Université de la Sorbonne-Nouvelle, le 17 juin 2023, par Julia Gros de Gasquet et ses doctorantes.

COMMUNICATIONS AYANT DONNÉ LIEU À UNE PUBLICATION

• 1. « L'usage du téléphone portable dans notre vie moderne et contemporaine. Réflexion et analyse à partir de *L'Appel de l'Ange* de Guillaume Musso et *Fuir* de Jean-Philippe Toussaint », communication donnée lors du séminaire « Mauvais goût, mauvais genre ? », organisée à l'École Normale Supérieure de Paris, le 22 mai 2017, par Luce Roudier.

https://www.youtube.com/watch?v=GSIlbemi6Nk https://halshs.archives-ouvertes.fr/halshs-03102445

http://hdl.handle.net/10993/46407

- ➤ DEREGNONCOURT Marine, « L'usage du téléphone portable dans L'Appel de l'Ange de Guillaume Musso et Fuir de Jean-Philippe Toussaint. Réflexion et analyse de notre société globale contemporaine », in Luce Roudier (éd.), Mauvais Goût, Mauvais Genre ? Actes du séminaire interdisciplinaire ENS Ulm, 2016/2017, Paris, La Taupe Médite, 2017, p. 427-443.
- 2. « La captation filmique / *Pathé Live* de *Roméo et Juliette* de William Shakespeare mis en scène par Éric Ruf », exposé donné lors d'une journée d'études intitulée « Shakespeare à l'écran à l'ère du numérique », organisée à l'Université de Montpellier, le 27 septembre 2019, par Patricia Dorval et Nathalie Vienne-Guerrin.

https://halshs.archives-ouvertes.fr/halshs-02869984 http://hdl.handle.net/10993/46490

- ➤ DEREGNONCOURT Marine, « La captation filmique par *Pathé Live* de *Roméo et Juliette* de William Shakespeare dans une mise en scène d'Éric Ruf à la Comédie-Française (2015-2016) », *Shakespeare on Screen in Francophonia*, http://shakscreen.org/analysis/deregnoncourt_2021/ [revue en ligne].
- 3. « Guider amoureusement l'acteur pour que le spectateur perçoive ce qui ne le regarde pas : l'intimité comme matrice de l'esthétique chéraldienne », exposé donné lors de la première journée d'études doctorales intercentres entre le Centre Écritures de l'Université de Lorraine (UL, France) et le Centre LACIL de l'Université Felix Houphouet Boigny (UFHB, Côte d'Ivoire), organisée, le 26 novembre 2021, en ligne via *Teams*.

https://hal.univ-lorraine.fr/hal-03860045 http://hdl.handle.net/10993/52814

- ➤ DEREGNONCOURT Marine, « Guider amoureusement l'acteur pour que le spectateur perçoive ce qui ne le regarde pas : l'intimité corporelle comme matrice de l'esthétique chéraldienne », Regards croisés Metz/Abidjan, « Dire et représenter le corps à l'œuvre et dans l'œuvre », n°1, 2021, https://rcma.hypotheses.org/files/2022/07/Deregnoncourt Guider-amoureusement-lacteur.pdf [en ligne].
- 4. « Entre chien et loup de Christiane Jatahy (2021-2022) : un théâtre au présent, témoin des formes contemporaines de fascisme », exposé donné lors d'une journée d'études intitulée « Art & Théâtre. Témoignage(s) et mise(s) en scène : construction d'espaces mémoriels », organisée à l'Université de Lorraine à Metz (Centre Écritures), le 9 septembre 2022, par Virginia de la Cruz Lichet et Marie Urban.

https://hal.univ-lorraine.fr/hal-03860110 http://hdl.handle.net/10993/52816

➤ DEREGNONCOURT Marine, « *Entre chien et loup* de Christiane Jatahy (2021-2023) : Un théâtre au présent, témoin des formes contemporaines de fascisme », *Théâtres du monde*, n°34, « Le théâtre en question(s) ? Interrogations, doutes et incertitudes », 2024, p. 371-380.

PARTICIPATION À DES SÉMINAIRES

• 1. « Patrice Chéreau en marge de la bienséance classique : Le "Récit de Théramène" dans sa mise en scène de *Phèdre* de Jean Racine », communication donnée lors du séminaire transdisciplinaire, de l'année académique 2020-2021, d'*ICI Doc*'. Association des doctorants de l'ED Humanités Nouvelles-Fernand Braudel (HNFB) de l'Université de Lorraine, sur le thème : « Marges », organisé en ligne via *Teams*, le 14 décembre 2020, par Merveilles Mouloungui, Mathieu Lembezat et Marion Ott.

https://hal.univ-lorraine.fr/hal-03475170 http://hdl.handle.net/10993/48960 • 2. « Présentation de l'ouvrage collectif dirigé par Françoise Gomez et Daniel Loayza *Percevoir et transmettre le spectacle vivant* (revue *European Drama and Performance Studies*), communication donnée lors de la séance d'ouverture, intitulée « Mémoire et transmission », du séminaire doctoral interdisciplinaire, de l'année académique 2021-2022, *d'ICI Doc'*. Association des doctorant.e.s de l'Université de Lorraine, sur le thème : « Mémoire / Oubli », organisé en ligne via *Teams*, le 11 octobre 2021, par l'équipe du bureau de l'année académique.

https://hal.univ-lorraine.fr/hal-03475265 http://hdl.handle.net/10993/48963

• 3 et 4. Présentations, en ligne via *Webex*, de mon « projet doctoral » à l'ensemble des doctorant.e.s, sous la direction de Sylvie Freyermuth (Université du Luxembourg), dans le cadre du « séminaire doctoral » organisé par cette professeure, les 22 janvier 2021 et 25 février 2022.

CONFÉRENCES

• 1. « Entretien avec la mettrice en scène Héloïse Jadoul et les quatre comédiens de *Partage de midi* de Paul Claudel », événement organisé, le 16 février 2021, en ligne via *Google Meet*, par le T.U.L. (Théâtre Universitaire de Louvain, Louvain-la-Neuve, Belgique).

https://societe.paul-claudel.net/actualite/partage-de-midi-de-paul-claudel-24/https://hal.univ-lorraine.fr/hal-03475234

http://hdl.handle.net/10993/48961

• 2. « Le vers claudélien, langage "naturel" ou "insolite" ? Réflexion et analyse à partir de différentes mises en scène de *Partage de midi* de Paul Claudel », événement organisé, le 1^{er} avril 2021, en ligne via *Zoom*, par la Maison de la poésie et de la langue française de Namur (Belgique).

https://hal.univ-lorraine.fr/hal-03475244 http://hdl.handle.net/10993/48962 • 3. « De *La Solitude* koltésienne à *Phèdre* de Jean Racine : un palimpseste », exposé enregistré en visioconférence, le lundi 14 octobre 2024, destiné aux élèves de terminale de l'option théâtre du lycée Maurice Genevoix de Montrouge : https://hal.science/hal-04799450.